

MONTREAL (SUITE)

Jacques Castonguay
Délégué commercial et Directeur
Téléphone: (514) 283-6832

Délégués commerciaux:
William B. Horovitz
Téléphone: (514) 283-8792

Claude Blais
Téléphone: (514) 283-7856

Maisons de commerce - Asie et Pacifique (Chine, Corée, Hong Kong, Taiwan).

Pays de l'ASEAN sauf les Philippines; Asie et Pacifique (sauf la Chine, la Corée, Hong Kong et Taiwan).

Australasie and Philippines; transfert de la technologie.

TORONTO

CENTRE DE COMMERCE INTERNATIONAL
Dominion Public Building
4e étage
1, rue Front ouest
Toronto (Ontario)
MSJ 1A4

W.W. (Bill) Cram
Directeur exécutif
Téléphone: (416) 973-5000

R.D. (Douglas) Sirrs
Directeur général, Commerce international,
Secteur de la technologie et de l'investissement
Téléphone: (416) 973-5050

Doug Paterson
Délégué commercial principal
Téléphone: (416) 973-5053

Geoff Jones
Délégué commercial et Gestionnaire
Hémisphère occidental
Téléphone: (416) 973-5187

Ann Curran
Déléguée commerciale:
Téléphone: (416) 973-5191

Paul Brettle
Délégué commercial
Téléphone: (416) 973-5188

Centre de services commerciaux:
(416) 973-4782
Télécopieur: (416) 973-8161
Télex: 065-24378

Gestion et administration des programmes du CCI; liaison avec le gouvernement de l'Ontario et les AMG; programme de travail d'été/coopération pour les étudiants; secrétaire du CCPEO; programme et services sur l'expansion des exportations; unité du PDME et projets spéciaux.

É.-U./Antilles/Amérique centrale et Amérique du Sud; libre-échange et barrières commerciales non tarifaires (accès au marché); marchés publics du gouvernement et du ministère de la Défense américains; contrôle de l'importation et licences.

Secteurs de responsabilité pour les États-Unis: Coordination - NEEF/NEXUS; vêtements; produits de consommation; industries culturelles; matériel pour l'environnement; électricité; automobile; transports publics; télécommunications/technologie de pointe et aérospatiale.

Secteurs géographiques : ÉTATS-UNIS : Chicago, Détroit, Los Angeles, Seattle, Minneapolis et San Francisco.

Secteurs géographiques : AMÉRIQUE DU SUD: Argentine, Bolivie, Brésil, Chili, Colombie, Équateur, Paraguay, Pérou, Uruguay et Venezuela.

Secteurs de responsabilité pour les É.-U. : agriculture, poissons et aliments; industries des ressources; mines; forêts; tourisme; publications; presse écrite et produits chimiques.

Secteurs géographiques : ÉTATS-UNIS : Atlanta, Boston, Buffalo, Cleveland, Dallas, New York et Washington.